



## Message de la présidente et de la directrice générale

Être bilingue dans les deux langues officielles, comprendre et parler le français comme l'anglais, est plus qu'un avantage. C'est l'expression de notre histoire et de notre culture. Aujourd'hui plus que jamais, nous en concevons les nombreux avantages pratiques à l'échelle canadienne et sur la scène mondiale.

Il y a quatre ans, CPF Ontario lançait un plan d'action stratégique visant à sensibiliser le public aux avantages du bilinguisme, à améliorer l'accès aux programmes d'enseignement du français langue seconde (FLS) et à soutenir parents et élèves dans leur parcours vers le bilinguisme.

Il est crucial de faire entendre notre voix et de la promouvoir de façon soutenue, tant sur papier qu'en ligne et dans les médias sociaux : elle contribue à la croissance constante du nombre d'inscrits aux programmes d'immersion en français,

qui augmente de 5,4 % chaque année depuis huit ans.

Pour nous aider à soutenir cette croissance de la communauté FLS ainsi que celle de nos divisions régionales en Ontario, nous avons embauché Mme Rosemary Sutherland à titre d'agente de développement et de relations communautaires.

Cette année fut exemplaire en termes de résultats et de nouveaux départs! Merci à notre conseil d'administration dévoué, à nos précieux bénévoles et à notre personnel consciencieux, dont les efforts contribuent chaque jour au succès de CPF Ontario et au rayonnement du FLS.

*M. Cruden*  
Mary Cruden  
Présidente

*B. Gormley*  
Betty Gormley  
rectrice générale



### NOUS SOMMES

- ★ La division ontarienne d'un réseau de bénévoles d'envergure nationale.
- ★ Dévoués à offrir aux jeunes des occasions d'apprendre le français et d'en faire usage.
- ★ Fiers des deux langues officielles du Canada.

### NOUS CROYONS

- ★ Tous les élèves ontariens méritent des programmes de FLS de qualité.
- ★ Les écoles devraient réduire les obstacles à l'accès et la réussite des programmes de FLS.
- ★ Le ministère de l'Éducation et les conseils scolaires devraient faire preuve de transparence dans leurs dépenses et allocations des fonds fédéraux et provinciaux.

### NOTRE VISION

- ★ Un Canada où francophones et anglophones cohabitent dans le respect mutuel, dans la compréhension et l'appréciation de la langue et de la culture de l'un et de l'autre.

## Politique d'influence

Cette année, l'équipe de leadership de CPF Ontario a rencontré la ministre de l'Éducation et d'autres acteurs clés en éducation, où nous avons souligné le besoin d'offrir aux élèves en FLS un accès gratuit aux ressources éducatives en français de TFO, comme c'est le cas au sein des conseils scolaires de langue française.

**Nos efforts ont été récompensés lorsque la ministre déléguée aux Affaires francophones et le Groupe Média TFO ont annoncé le 27 août 2014 que le gouvernement de l'Ontario offrirait aux 60 conseils scolaires de langue anglaise un accès gratuit à TFO Éducation, un site Web hébergeant plus de 5 000 ressources multimédia éducatives en français. CPF Ontario était de l'événement.**

Durant les quatre dernières années, nous avons participé à des consultations au sujet du FLS menées par le ministère de l'Éducation, et avons présenté des mémoires sur les meilleures pratiques du point de vue parental. Nos efforts se reflètent dans les récents documents du Ministère en matière de FLS :

★ Le nouveau plan de cours ontarien pour l'enseignement du FLS embrasse l'esprit du Cadre européen commun de référence pour les langues (CECR)



De gauche à droite : Janine Griffore (sous-ministre adjointe de l'Éducation), Mary Cruden (présidente de CPF Ontario), Madeleine Meilleur (ministre déléguée aux Affaires francophones), Glenn O'Farrell (président et chef de la direction de TFO), Julie Caron (directrice de TFO Éducation)

quant à l'évaluation des compétences et l'accent sur les interactions orales spontanées.

★ Le Ministère a publié le Cadre stratégique pour l'apprentissage du français langue seconde dans les écoles de l'Ontario de la maternelle à la 12e année (<http://www.edu.gov.on.ca/fre/amenagement/frameworkFLSfr.pdf>). Ce document fournit les principes gouvernant

l'enseignement du FLS en Ontario et incorpore la majorité des recommandations de CPF Ontario émises lors des consultations. La mise en œuvre du cadre stratégique exige que les conseils scolaires soumettent un plan de FLS incluant des objectifs d'amélioration des compétences chez les élèves, de rétention au sein des programmes de FLS et d'engagement communautaire.

## À la défense des programmes de FLS

Cette année, le chapitre d'Halton de CPF Ontario a prouvé que les parents peuvent influencer les décisions des conseils scolaires. Pour dissuader les administrateurs du conseil scolaire du district d'Halton de fixer l'admission aux programmes d'immersion en français en 3e année plutôt qu'en 1re année, nos membres à Halton ont mené une campagne stratégique combinant l'expertise de CPF Ontario et celle de CPF National pour présenter au conseil scolaire de solides recherches en faveur d'une immersion précoce en français. Cette campagne a réussi à couper court au projet d'amendement.

**Des représentants de CPF Ontario sont souvent invités par les conseils scolaires à fournir un point de vue parental éclairé pour des recensions de programmes d'enseignement du FLS ou d'installations d'immersion française.**

## Relations avec la communauté franco-ontarienne

Notre stratégie de renforcement des liens avec la communauté franco-ontarienne a conduit à la signature d'un protocole d'entente avec deux importants organismes francophones : l'Assemblée de la francophonie de l'Ontario (AFO) et le Commissariat aux services en français (CSF).



La présidente de CPF Ontario, Mary Cruden, et le commissaire aux services en français, François Boileau, à la signature du protocole d'entente.

Nombre de visites  
du site Web :  
**85 640**  
Dépliants  
et trousse  
d'information  
distribués : **12 286**  
Demandes  
traitées : **2 300**

L'AFO est l'organisme porte-parole de la communauté franco-ontarienne, tandis que le CSF enquête sur les services en français offerts par le gouvernement de l'Ontario. Nous étudions les priorités et défis de chacun et travaillons à un plus grand accès des jeunes apprenants aux activités culturelles franco-ontariennes.

Notre appui au projet de loi 106, qui rend le CSF indépendant et relevant maintenant

de l'Assemblée législative plutôt que de la ministre, a démontré combien CPF Ontario valorise le patrimoine francophone au pays et le dynamisme de la communauté franco-ontarienne.

## Implication des parents et du public

Avec les années, CPF Ontario est devenue une source de renseignements quant aux ressources en FLS et aux occasions d'apprentissage pour les enfants d'âge scolaire. La refonte de notre site Web et notre présence accrue sur Facebook et Twitter nous permet de mieux servir et de mieux informer nos membres et le public.

Nos divisions régionales impliquent et appuient les parents en organisant des activités de réseautage (telles les « FSL Parent Survival Nights ») et en diffusant des ressources et renseignements utiles (notamment les « Homework Help Tip Sheets »).

Cette année, elles ont donné 12 cours de français aux adultes. Grâce à ces cours, des parents ont appris les bases du français en utilisant les outils de CPF, et ont créé un réseau ainsi qu'un groupe de soutien.

CPF Ontario a offert à ses membres des ateliers dans le cadre de son Symposium on FSL Education, et a profité d'une bourse du ministère de l'Éducation pour rejoindre un plus grand public grâce à deux ateliers supplémentaires (un à Cornwall et un à Kingston) et trois webinaires sur les sujets suivants :

- ★ Aider son enfant à apprendre le français : intelligences multiples et styles d'apprentissage.
- ★ Les chemins d'une réussite bilingue : l'apprentissage jusqu'en 12e année.
- ★ Comment soutenir votre communauté de FLS.

## Conférence sur les chemins de la réussite bilingue

Lorsque le français devient une matière facultative après la 9e année, bien des élèves abandonnent le programme de FLS. À Kingston, nous avons offert une conférence et des ateliers interactifs mettant en lumière les avantages du bilinguisme afin d'encourager les élèves de la 7e et de la 8e année à poursuivre leur apprentissage du français jusqu'à leur graduation. Les élèves ont aussi été renseignés au sujet des échanges et programmes de travail offerts aux jeunes.

Plus de **2 000** trousse  
d'information ont été  
distribuées aux classes de  
FLS en Ontario, indiquant  
de bonnes raisons de  
poursuivre en français  
jusqu'en 12e année.

## Implication des élèves



Les grands gagnants des 11e et 12e années, finalistes au niveau national pour une bourse de 32 000 \$ de l'Université d'Ottawa.

Merci à nos partenaires : l'Association ontarienne des professeurs de langues vivantes (qui a recruté 70 juges bénévoles) et au campus Glendon de l'Université York (qui a accueilli l'événement).

Le Concours d'art oratoire est le plus important événement de l'Ontario de ce genre à se dérouler en français. C'est également l'événement-phare de CPF Ontario. Les élèves participants, issus des programmes de FLS de la 4e à la 12e année, font une recherche sur un sujet qu'ils abordent dans un discours en français devant public et devant jury.

**Près de 22 000 élèves aux niveaux local et régional prennent part au concours afin d'obtenir une place au niveau provincial.**

**L'édition de 2014, qui marquait le 30e anniversaire du concours, a attiré 289 finalistes de 24 conseils scolaires et de sept écoles indépendantes.**

**« L'ampleur et la profondeur des sujets touchés étaient vraiment incroyables, tout comme l'était la grande qualité des discours. [...] Je tiens à féliciter l'organisme Canadian Parents for French pour son travail exceptionnel et ses efforts dévoués en vue de favoriser l'essor du français langue seconde en Ontario. »**

François Boileau  
Commissaire aux services en français de l'Ontario.

## Tournée Ô Canada!



Les artistes scéniques francophones Justine Lewis et Renée-Claude Thériault.

Les initiatives jeunesse de CPF Ontario ont impliqué **37 100** élèves.

Ce spectacle bilingue interactif mettait en vedette deux jeunes artistes francophones animant un atelier auprès d'élèves des 7e et 8e années en FLS, puis les dirigeant devant toute l'école dans une performance musicale inédite.

**La tournée Ô Canada! a rejoint environ 14 000 élèves en FLS, et donné des spectacles devant 56 écoles de petites communautés ontariennes.**

L'spectacle Ô Canada! a également fait le tour de l'ouest canadien : il s'agissait d'une collaboration entre CPF National et quatre bureaux provinciaux : C.-B. et Yukon, Alberta, Saskatchewan et Ontario. Le projet, issu d'une entente avec CPF National, était financé par Patrimoine canadien.

## Reconnaissance des champions CPF et FLS

En 2013-2014, CPF Ontario a décerné les prix suivants :

Le prix Mlacak à Janet Holtham, du chapitre de Toronto Ouest de CPF Ontario, pour son dévouement exceptionnel et son apport à CPF et à la communauté FLS.

Le prix McGillivray à John Tancredi, pour sa contribution exemplaire à l'enseignement du FLS, en tant que directeur de la coordination de l'enseignement et de l'apprentissage au Conseil scolaire du district de Toronto.



Canadian Heritage

Patrimoine canadien



CPF Ontario reconnaît l'appui financier du gouvernement du Canada par l'entremise du ministère du Patrimoine canadien (programme Mise en valeur des langues officielles) et du gouvernement de l'Ontario par l'entremise du ministère de l'Éducation (Programme des langues officielles en enseignement et Subventions pour la participation et l'engagement des parents).